

Bauen für

Children

Inhalt • Contents

theorie + typologie • theory + typology

- 8 Orte für das Lernen und Leben – Anforderungen an die moderne Ganztagschule
Places of Learning and Living – Requirements for Modern Full-Time Schools
- 14 Moderne Kindertagesstätten – Architektur zum Anfassen
Modern Child Care Centres – Hands-On Architecture
- 22 Kinderkrippe in Ourense • *Creche in Ourense*
- 24 Kindertagesstätte in Prince Alfred Hamlet, Südafrika
Child Care Centre in Prince Alfred Hamlet, South Africa
- 26 Kinderkrippe und Kindergarten in Berlin • *Creche and Kindergarten in Berlin*
- 28 Kindergarten in Guntramsdorf • *Kindergarten in Guntramsdorf*
- 30 Kindergarten in Espoo • *Kindergarten in Espoo*
- 34 Kindergarten in NTmes • *Kindergarten in Nfmes*
- 36 Kinderkrippe, Kindergarten und Hort in Wien • *Creche, Kindergarten and Child Care Centre in Vienna*
- 38 Bildungshaus am Westpark in Augsburg • *Westpark Learning Centre in Augsburg*
- 41 Grundschule und Kindertagesstätte in Hamburg • *Primary School and Child Care Centre in Hamburg*
- 44 Kindergarten und Grundschule in Saint-Denis • *Kindergarten and Primary School in Saint-Denis*
- 47 Sprachheilschule in Griesheim • *Speech Therapy School in Griesheim*
- 48 Kindertagesstätte in Völklingen • *Child Care Centre in Völklingen*

in der praxis • in practice

- 52 Grundschule in Bad Blumau • *Primary School in Bad Blumau*
- 63 Kindertagesstätte in Sierre • *Child Care Centre in Sierre*

Projektbeispiele • case studies

- 76 Spiel- und Schlafmöbel • *Furnishing Unit for Sleep and Play*
- 78 Spielhaus für Kinder in Bonneuil-sur-Marne • *Children's Playhouse in Bonneuil-sur-Marne*
- 81 Sonderschule mit Internat in Kramsach • *Boarding School for Handicapped Children in Kramsach*
- 85 Grundschule in München • *Primary School in Munich*
- 88 Schule in Zürich • *School in Zürich*
- 93 Schul- und Kulturzentrum in Feldkirchen an der Donau • *School and Cultural Centre in Feldkirchen/Donau*
- 98 Schule in Guildford • *College in Guildford*
- 104 Grundschule in Founex • *Primary School in Founex* >
- 109 Grundschule in Rodeneck • *Primary School in Rodeneck*
- 114 Schulerweiterung in Marburg • *School Expansion in Marburg*
- 119 Schule in Berlin • *School in Berlin*
- 122 Schule in Cabo Delgado • *School in Cabo Delgado*
- 126 Mensa in Berlin • *Cafeteria in Berlin*
- 130 Kindergarten in Hirzenbach • *Kindergarten in Hirzenbach*
- 134 Kinderkrippe in Paris • *Creche in Paris*
- 138 Kinderkrippe in Hamburg • *Creche in Hamburg*
- 142 Zwei Kindertagesstätten in Frankfurt am Main • *Two Child Care Centres in Frankfurt/M.*
- 151 Kindergarten in Lugano • *Kindergarten in Lugano*
- 156 Kinderhaus in Tett nang • *"Kinderhaus" in Tett nang*
- 161 Jugendzentrum in London • *Youth Centre in London*
- 166 Jugend- und Nachbarschaftszentrum in Amsterdam • *Youth and Neighbourhood Centre in Amsterdam*
- 170 Kinderspital in Basel • *Children's Hospital in Basel*
- 176 Kulturhaus für Kinder in Kopenhagen • *Cultural Centre for Children in Copenhagen*
- 182 Naturparkzentrum, Grundschule und Kindergarten in St. Magdalena
Natural Park Centre, Primary School, and Kindergarten in St. Magdalena
- 188 Schwimmhalle für eine Schule in Beaconsfield • *Swimming Pool for a School in Beaconsfield*

anhang • appendices

- 194 Projektbeteiligte und Hersteller • *Design and Construction Teams*
- 199 Bildnachweis • *Picture Credits*